

CIRCUIT CANOTABLE CHASSE-GALERIE

Tarifs: (Prix par embarcation)

15 \$ / 1 heure 30 \$ / 1/2 journée (max. 4 h) 45 \$ / 1 journée (max. 8 h)

Parc du Barrage | 260, rue Notre-Dame, L'Épiphanie

Informations: Chalet 514 831-0668 ou Administration 450 588-6828

NOUVEAUTÉ! Chasse-Balcon

Un ajout dès plus singulier à notre offre culturelle estivale! La mini-série Chasse-Balcon c'est 4 spectacles en plein air se déroulant sur 4 balcons de citoyens du centre-ville pour faire découvrir la richesse de la musique traditionnelle québécoise tout en explorant la beauté du centre-ville. Apportez votre chaise! Vous pourrez vous installer dans la rue.

Cette activité est réalisée grâce au soutien financier du Ministère de la Culture

Québec **

NOUVEAUTÉ! Marché public de L'Épiphanie

Un budget participatif qui répond au besoin des citoyens! À l'automne 2023, la ville annonçait que le projet qui avait remporté le vote du public était : Kiosque de marchands de légumes. Après quelques mois de travail, nous sommes heureux de vous annoncer que L'Épiphanie aura sa première édition de marché public dès cet été! Venez encourager nos producteurs locaux et régionaux le samedi 17 août en même temps que les Tires de tracteurs et le samedi 28 septembre en même temps que les Journées de la Culture.

PIANO PUBLIC

www.lepiphanie.ca

Durant la belle saison, un piano droit attend les pianistes en herbe ou musiciens chevronnés à la Place du Parvis. Venez nous faire découvrir votre talent musical! Le piano public sera accessible de juin à septembre de 10 h à 20 h, en fonction de la température.







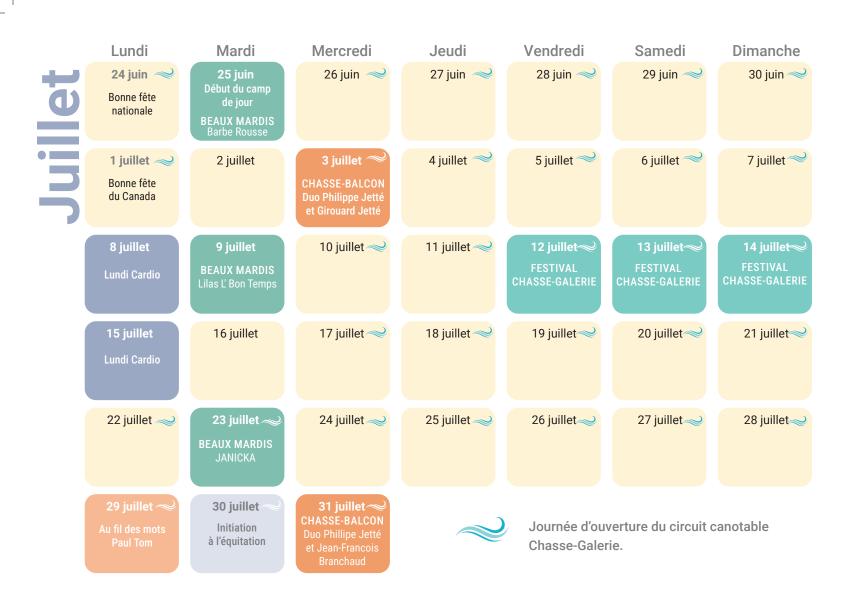






PROGRAMMATION ESTIVALE 2024





Les Lundis Cardio

Patinoire Jacques-Demers: 1, rue Béram

Heure: 19 h / Gratuit

Les beaux mardis sur le parvis

SPECTACLES GRATUITS EN PLEIN AIR

Église de L'Épiphanie: 131, rue Notre-Dame

Dès 20 h

Programmation

25 juin: Barbe Rousse Spécial fête nationale

9 juillet: Lilas L'Bon Temps Trad/Pop/Folk

23 juillet: Janicka La Voix 8

Mathieu Grégoire Pop et rock classique 6 août:

20 août : Catherine Feltrin et Marc-André Hénault

Blues, jazz et soul

Apportez votre chaise.

En cas de pluie, le spectacle sera présenté dans l'église. Plus de détails sur la programmation : lepiphanie.ca/beaux-mardis-parvis

Au fil des mots : Paul Tom

29 juillet : Parvis de l'église

Heure: 19 h / Apportez votre chaise. Crédit photo: Frédérique Ménard Aubin



12 au 14 juillet, 23e édition

12 juillet: Soirée Country - Benny Jones

13 juillet: **Yvan Pedneault -** Les Classiques de Queen

13 juillet à 22 h: Feux d'artifice

14 juillet à 15 h 30 : Course de canards

Programmation complète: lepiphanie.ca/festival-chasse-galerie

Initiation à l'équitation

Gratuit! Mardi 30 juillet

Sortie au centre équestre Univers Cheval. Départ: 9 h 30 / Retour: 15 h Inscription obligatoire au CCGM / 10 \$ de dépot 7 à 17 ans / Places limitées



Famili-fête et tires de tracteurs

17 août: Parc Goyette 331 rang du Bas-de-l'Achigan

Lundi

5 août

Lundi Cardio

12 août

Lundi Cardio

19 août

Lundi Cardio

26 août

Lundi Cardio

2 septembre

Fête du Travail

Mardi

6 août

13 août

20 août

BEAUX MARDIS

27 août

Mercredi

7 août 🗼

14 août 🛹

21 août 🗼

28 août

Dès 10 h: Compétition de tires

de tracteurs antiques

11 h à 16 h: Jeux gonflables

Maquillage

Casse-croûte sur place Blé d'inde GRATUIT

Chansonnier

Marché public de L'Épiphanie

NOUVEAUTÉ!

Projet gagnant du budget participatif 2023

Samedi 17 août, 10 h à 16 h

En même temps et sur le même site que les tires de tracteurs antiques.

Samedi 28 septembre, 10 h à 16 h

Dans le cadre des Journées de la Culture sur le terrain de l'église et du presbytère



Jeudi

1 août 🛹

8 août 🗻

15 août 🗼

22 août 🗼

29 août ~

EN DANSE

Vendredi

2 août ~

9 août 🗼

16 août 🗼

23 août ____

30 août ~

Fin du camp

de jour

Samedi

3 août ~

10 août ~

17 août_≪

24 août ____

31 août ~

Famili-fête t tires de tracte

Dimanche

4 août ~

11 août 🗼

18 août 🗼

25 août ___

1^{er} septembre

Chasse-balcon

Une série de spectacle se déroulant sur les balcons de citoyens pour faire découvrir la richesse de la musique traditionnelle québécoise.

3 juillet : Duo Philippe Jetté et Girouard Jetté

Lieu: 70, rue St-Joseph

31 juillet : Duo Phillipe Jetté et Jean-François Branchaud

Lieu: 12, rue de L'Église

8 septembre : Duo-Philippe Jetté et Dâvi Simard

Lieu: 60. rue Amireault

28 septembre : Hommage aux Cowboys Fringants

Lieu: Balcon du presbytère

Municipalité en danse

8 août

Break City All-Stars: Spectacle intéractif

Heure: 14 h / Gratuit

Lieu: Devant le centre communautaire



MARCHÉ PUBLIC

de l'Épiphanie